

## DIPARTIMENTO DEI TRASPORTI TERRESTRI

### Circolare N. 3 del 1999: Trasporto internazionale di viaggiatori su strada. Servizi occasionali con i Paesi non appartenenti all'Unione Europea e non aderenti all'Accordo A.S.O.R..

Come è noto questa Amministrazione ha disciplinato con circolare D.C.III n.36 del 21.10.1998 le modalità di rilascio delle autorizzazioni valide per l'effettuazione dei servizi occasionali di cui all'oggetto, specificando, nel contempo il regime autorizzativo con i singoli Stati in relazione alle diverse tipologie di servizi occasionali previsti dai vari accordi bilaterali vigenti in materia o in mancanza di questi in sede di incontri tecnici bilaterali.

La presente circolare scaturisce dall'esigenza di comunicare le variazioni intervenute al predetto regime autorizzativo, di modificare in parte alcuni aspetti relativi al procedimento di rilascio delle autorizzazioni nonché di disciplinare il rilascio dei fogli di viaggio previsti dalla Commissione Italia - Marocco in ottemperanza a quanto stabilito dall'Accordo bilaterale in vigore tra i due Paesi.

La presente circolare sostituisce la circolare D.C.III, n.36 del 21.10.1998.

Di seguito si riassumono per Stati esteri di destinazione o di transito extra U.E, con le modifiche recentemente intervenute il tipo di autorizzazioni o di documenti necessari per effettuare servizi occasionali di trasporto di viaggiatori con autobus.

Il diverso regime autorizzativo a cui sono sottoposti i servizi occasionali è stato altresì schematizzato in un'allegata tabella (All.3), aggiornata alla data di emanazione della presente circolare.

---

#### ALBANIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione.

Le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

#### ARMENIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione.

Le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

#### BIELORUSSIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento

dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### **BOSNIA ERZEGOVINA**

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### **BULGARIA**

Tra l'Italia e la Bulgaria è in vigore un Accordo bilaterale in materia di autotrasporto.

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### **CROAZIA**

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione.

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri - ingresso a vuoto ed uscita a carico - entrata a carico ed uscita a vuoto le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### **ESTONIA**

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con

passaggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### GEORGIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione.

Le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### JUGOSLAVIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione.

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse - entrata a carico ed uscita a vuoto le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per tutti gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### LETONIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento

dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### LITUANIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale non occorre l'autorizzazione

---

### MACEDONIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### MAROCCO

Tra l'Italia e il Marocco è in vigore un Accordo bilaterale in materia di autotrasporto.

Per i servizi occasionali effettuati mediante circuiti a porte chiuse - entrata a carico ed uscita a vuoto occorre un foglio di viaggio

Per tutti gli altri tipi di servizi occasionali le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### MOLDAVIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### POLONIA

Tra l'Italia e la Polonia è in vigore un Accordo bilaterale in materia di autotrasporto.

Per i servizi occasionali effettuati mediante circuiti a porte chiuse con viaggiatori di nazionalità italiana non occorre l'autorizzazione; è necessaria solo una lista nominativa dei viaggiatori trasportati da esibire ai posti di frontiera.

Per tutti gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri occorre l'autorizzazione.

Per i servizi occasionali effettuati con ingresso a vuoto ed uscita a carico le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per i restanti servizi occasionali, ivi compresi, quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### REPUBBLICA CECA

Tra l'Italia e la Repubblica Ceca viene applicato, in via transitoria, l'Accordo bilaterale vigente in materia di autotrasporto con la ex Repubblica Cecoslovacca.

Per i servizi occasionali effettuati mediante circuiti a porte chiuse non occorre alcuna autorizzazione; è necessaria solo una lista nominativa dei viaggiatori trasportati da esibire ai posti di frontiera.

Per tutti gli altri tipi di servizi occasionali occorre l'autorizzazione.

Per i servizi occasionali effettuati con ingresso a vuoto ed uscita a carico, le autorizzazioni che verranno

rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per i restanti servizi occasionali le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio

---

### REPUBBLICA SLOVACCA

Tra l'Italia e la Repubblica Slovacca viene applicato, in via transitoria, l'Accordo bilaterale vigente in materia di autotrasporto con la ex Repubblica Cecoslovacca.

Per i servizi occasionali effettuati mediante circuiti a porte chiuse con viaggiatori di nazionalità italiana non occorre l'autorizzazione; è necessaria solo una lista nominativa dei viaggiatori trasportati da esibire ai posti di frontiera.

Per tutti gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri occorre l'autorizzazione.

Per i servizi occasionali effettuati con ingresso a vuoto ed uscita a carico - circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per i restanti servizi occasionali le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### ROMANIA

Tra l'Italia e la Romania è in vigore un Accordo bilaterale in materia di autotrasporto.

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### RUSSIA

Tra l'Italia e Russia è in vigore un Accordo bilaterale in materia di autotrasporto.

Per i servizi occasionali effettuati mediante circuiti a porte chiuse - entrata a carico ed uscita a vuoto (con inizio del viaggio a carico in Italia e ritorno a vuoto in Italia) non occorre l'autorizzazione, è necessario solo esibire una lista nominativa dei viaggiatori trasportati e un documento dal quale si possa accertare l'effettivo inizio del viaggio a carico dall' Italia.

Per tutti gli altri tipi di servizi occasionali le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### SLOVENIA

Tra l'Italia e la Slovenia è in vigore un Accordo bilaterale in materia di autotrasporto.

Per i servizi occasionali effettuati mediante circuiti a porte chiuse non occorre alcuna autorizzazione; è necessaria solo una lista nominativa dei viaggiatori trasportati da esibire ai posti di frontiera con l'indicazione delle località di destinazione e il periodo di svolgimento del servizio.

Per tutti gli altri tipi di servizi occasionali occorre l'autorizzazione.

Per i servizi occasionali effettuati con ingresso a vuoto ed uscita a carico - entrata a carico ed uscita a vuoto le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per i restanti servizi occasionali le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio

---

### TUNISIA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione:

Le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### UCRAINA

Per qualunque tipo di servizio occasionale occorre l'autorizzazione

Per i servizi occasionali effettuati con circuiti a porte chiuse le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per gli altri tipi di servizi occasionali, ivi compresi quelli effettuati mediante circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri, le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

### UNGHERIA

Tra l'Italia e l'Ungheria è in vigore un Accordo bilaterale in materia di autotrasporto.

Per i servizi occasionali effettuati mediante circuiti a porte chiuse con viaggiatori di nazionalità italiana non occorre alcuna autorizzazione è necessaria solo una lista nominativa dei viaggiatori trasportati da esibire ai posti di frontiera.

Per i servizi occasionali effettuati con: ingresso a vuoto ed uscita a carico - circuiti a porte chiuse con passeggeri stranieri le autorizzazioni che verranno rilasciate potranno essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Per i restanti servizi occasionali le autorizzazioni verranno rilasciate di volta in volta per singoli viaggi compilate con gli estremi delle modalità di svolgimento del servizio.

---

Per svolgere i servizi occasionali con autobus fuori dall'ambito comunitario occorre, pertanto, tranne nei casi sopra descritti che l'impresa sia in possesso di una specifica autorizzazione o nel caso dei servizi occasionali con destinazione Marocco di un foglio di viaggio.

Come è stato su evidenziato le autorizzazioni possono essere di due tipi.

Per comodità di esposizione le stesse saranno di seguito indicate come **(Autorizzazione di tipo A)** e **(Autorizzazione di tipo B)**.

Si intendono per "Autorizzazioni di tipo A quelle per le quali è avvenuto uno scambio di moduli autorizzativi con lo Stato estero.

Tali autorizzazioni sono disponibili presso questo Ministero dei Trasporti italiano.

Le imprese con un'unica istanza, potranno ottenere per una sola relazione di traffico più autorizzazioni di questo tipo, a seconda del materiale rotabile in loro disponibilità.

Questo tipo di autorizzazioni possono essere compilate dalle imprese al momento dell'effettivo svolgimento del viaggio.

Si intendono per "Autorizzazioni di tipo B" quelle che non sono invece disponibili presso questo Ministero dei Trasporti italiano.

Le imprese per ottenere questo tipo di autorizzazioni dovranno produrre una istanza per ogni autobus titolare ed eventualmente per quello di riserva che intendono utilizzare per lo svolgimento del servizio occasionale.

La domanda per ottenere tali autorizzazioni dovrà essere prodotta almeno trenta giorni prima dell'inizio del viaggio, completa di tutti gli elementi inerenti il servizio occasionale da espletare.

L'istanza prodotta in tal senso sarà trasmessa al Ministero dei Trasporti dello Stato estero di destinazione ed a quelli di transito, i quali per il tramite di questa Amministrazione provvederanno distintamente ad autorizzare il servizio occasionale richiesto per la parte di propria competenza.

### **1) MODALITÀ DI PRESENTAZIONE DELLE DOMANDE PER LE AUTORIZZAZIONI O PER I FOGLI DI VIAGGIO**

Le istanze volte ad ottenere le autorizzazioni per servizi occasionali con i Paesi extra U.E. o **i fogli di viaggio per i servizi occasionali con il Regno del Marocco** vanno redatte in bollo ed inviate a mezzo posta o presentate direttamente al seguente indirizzo: **Ministero dei Trasporti e della Navigazione, Dipartimento dei trasporti terrestri- Unità di Gestione Autotrasporto Persone e Cose - Unità Operativa APC2, Via G.Caraci, n.36 00157 Roma.**

Le imprese possono altresì inviare le domande per via telematica al seguente numero di fax: 0641584006 - 0641584217.

In tal caso si ritiene necessario che le imprese trasmettano, comunque, a stretto giro di posta, le domande in originale onde poter verificare l'assolvimento da parte delle stesse dell'imposta di bollo.

Per rendere chiara e corretta la compilazione delle suddette istanze sono stati predisposti, in allegato, due schemi di domanda. (All. 1 per le autorizzazioni, All. 2 per i fogli di viaggio validi esclusivamente per i servizi occasionali con il regno del Marocco)

## **2) SOGGETTI AVENTI TITOLO AL RILASCIO DELLE AUTORIZZAZIONI VALIDE PER SERVIZI OCCASIONALI CON PAESI EXTRA U.E. E DEI FOGLI DI VIAGGIO PER I SERVIZI OCCASIONALI CON IL REGNO DEL MAROCCO**

Le autorizzazioni per servizi occasionali con autobus nei Paesi extra U.E. e i fogli di viaggio per i servizi occasionali con il Regno del Marocco verranno rilasciati esclusivamente ad imprese che siano regolarmente abilitate, ai sensi del D.M. 448/91, a svolgere la professione di trasportatore di viaggiatori su strada anche in ambito internazionale.

Le autorizzazioni e i fogli di viaggio, non sono in alcun modo cedibili e, pertanto, debbono essere utilizzate esclusivamente dall'impresa a favore della quale sono state rilasciate ed intestate.

## **3) MODALITA'DI RILASCIO DELLE AUTORIZZAZIONI E DEI FOGLI DI VIAGGIO PER I SERVIZI OCCASIONALI CON IL REGNO DEL MAROCCO**

3.1 Al fine di nazionalizzare l'attività di rilascio delle autorizzazioni di tipo "A" ed al fine di venire incontro alle esigenze delle imprese si dispone quanto segue:

In esito alla prima domanda prodotta dall'impresa, si procederà al rilascio, entro trenta giorni dalla data di ricevimento della medesima istanza, di un numero massimo di autorizzazioni commisurato agli autobus in disponibilità dell'impresa indicati nell'istanza secondo il seguente schema:

<b>Numero di autobus</b>	<b>Max autorizzazioni rilasciabili</b>
1 - 6	4
7 - 10	8
11 - 15	12
16 - ed oltre	16

In esito alla seconda domanda l'impresa può ottenere un numero di autorizzazioni pari al primo rilascio, a condizione che abbia restituito almeno il 50% delle autorizzazioni ottenute con la prima domanda.

Per ottenere autorizzazioni successive sarà necessaria la restituzione del 50% delle autorizzazioni ricevute con l'ultima domanda evasa e tutte le autorizzazioni ottenute con domande precedenti.

Si rammenta che ogni autorizzazione può essere utilizzata fino al termine di validità indicato sulla stessa e che alla scadenza del predetto termine tutte le autorizzazioni ottenute andranno restituite a questo Ministero; qualora l'impresa non provveda alla restituzione ovvero restituisca le autorizzazioni utilizzate solo in parte, nel corso dell'anno successivo il numero di autorizzazioni rilasciabili sarà ridotto.

Si precisa nuovamente che le domande per tali autorizzazioni vanno presentate distintamente per ciascun Stato anche se si tratta di autorizzazioni da utilizzare per il transito.

L'Amministrazione si riserva la facoltà di rilasciare le autorizzazioni in numero inferiore rispetto alla su esposta tabella qualora le autorizzazioni del Ministero dei Trasporti dello Stato estero siano disponibili in misura minima.

3.2 Le autorizzazioni di tipo "B" saranno rilasciate alle imprese nel più breve tempo possibile dalla data in cui perverranno a questa Amministrazione dalla competente Autorità straniera compilate con tutte le modalità di svolgimento del servizio occasionale.

Le autorizzazioni di tipo "B" potranno essere utilizzate per il solo autobus titolare o di riserva indicato nella domanda e saranno valide per un solo viaggio (comprensivo di un'andata e di un ritorno).

3.3 I **fogli di viaggio** verranno rilasciati in numero di 4 (quattro) per ogni autobus in disponibilità dell'impresa. Il rilascio di ulteriori fogli di viaggio avverrà secondo le modalità su indicate per la richiesta di nuove autorizzazioni.

3.4 La consegna delle autorizzazioni e dei fogli di viaggio verrà effettuata presso i locali appositamente predisposti in via G.Caraci 36, del Dipartimento dei Trasporti Terrestri - Unità di Gestione Autotrasporto di Persone e Cose - Unità Operativa APC2 - Pal.D - Piano terra, nei giorni di **Martedì e Giovedì dalle ore 09,00 alle ore 12,00. ed il Mercoledì dalle ore 15,00 alle ore 16,00**, a favore dei soggetti richiedenti o a coloro (persone fisiche) che siano stati dagli stessi espressamente incaricati con apposita delega contenuta nella richiesta di autorizzazione.

L'incaricato all'atto del ritiro della documentazione dovrà esibire un valido documento di riconoscimento.

3.5 Qualora nella domanda non verrà indicato alcun nominativo per il ritiro delle autorizzazioni presso il suddetto sportello, l'Amministrazione provvederà ad inviare le autorizzazioni per posta all'indirizzo indicato nella domanda con raccomandata A/R e con tassa a carico del destinatario.

Non si procederà al rilascio delle autorizzazioni richieste qualora l'impresa non si sia attenuta alle indicazioni contenute nella presente circolare.

Si invitano gli Uffici Provinciale della M.C.T.C., gli Enti e le Associazioni in indirizzo a dare la massima diffusione alla presente circolare.

Informazioni sull'iter delle istanze potranno essere richieste ai seguenti numeri telefonici della Divisione 32: ( 06415842000 - 0641584201 - 0641584219)

Il Direttore dell'Unità di Gestione  
(F.to Dr.ssa Clara Ricoszi)

---

[Allegati alla circolare](#)

## **DIPARTIMENTO DEI TRASPORTI TERRESTRI**

**Circolare n. 10/SD del 23 febbraio 2000.**

**MINISTERO DEI TRASPORTI E DELLA NAVIGAZIONE**

**UNITA' DI GESTIONE AUTOTRASPORTO DI PERSONE E COSE**

APC2 Roma, 23 FEB 2000  
Prot.n.1023 AI/CEE/ASOR

Ai Signori Coordinatori di zona  
LORO SEDI

A tutti gli Uffici Provinciali MCTC  
LORO SEDI

Provincia Autonoma di Trento  
Servizio Comunicazione e Trasporti  
Motorizzazione Civile  
Lungo Adige S.Nicolò, 14  
TRENTO

Provincia Autonoma di Bolzano Ripartizione Traffico e Trasporti  
Corso Italia 30  
BOLZANO

Assessorato Regionale Turismo Trasporti e Comunicazioni  
Dir.Reg.Trasporti  
Gruppo 2/Tr  
Gruppo 7/Tr  
Via Notarbartolo 9  
90139 PALERMO

CIRCOLARE APC n.10/SD

Ministero Affari Esteri D.G. Affari Economici  
Ufficio 1°  
00100 ROMA

Ministero dell'Interno Dipartimento di Pubblica Sicurezza  
Divisione Polizia di Frontiera  
00100 ROMA

A tutte le Associazioni di Categoria ed Enti interessati  
LORO SEDI

Alla Rappresentanza Permanente d'Italia presso l'Unione Europea  
Rue du Marteau, 9/11  
BRUXELLES (Belgio)  
(att.ne dr. Li Bassi)

**OGGETTO: Documenti di controllo per i servizi occasionali di trasporto passeggeri**

**mediante autobus nei paesi dell'Unione Europea (Reg. CEE n.684/92) e nei paesi aderenti all'accordo A.S.O.R..**

Come già chiarito con circolare APC n.9 del 18.12.1999, la Commissione dell'Unione Europea con il Regolamento (CE) n.2121 del 2 ottobre 1998 ha modificato il modello dei documenti di trasporto dei viaggiatori mediante autobus nell'ambito dell'U.E.

In particolare è cambiato il modello dei documenti di controllo per i *servizi occasionali internazionali e servizi occasionali in regime di cabotaggio*, nello specifico i libretti Mod.700 – Mod.707 – Mod.710; precisamente questi libretti sono stati sostituiti con un unico nuovo documento denominato **Mod. 700AP2**.

Si ricorda, pertanto, che i modelli 700 - 707 - 710 potranno essere utilizzati esclusivamente fino al 31.3.2000.

Al fine di semplificare la procedura diretta al rilascio del documento di controllo 700AP2, nonché dei modelli 703-ASOR e 704-ASOR/plurilingue necessari per espletare i servizi occasionali nei paesi aderenti all'accordo ASOR (Turchia, Svizzera, Norvegia), si è ritenuto opportuno modificare le modalità, di seguito precisate, per la presentazione delle relative istanze.

L'impresa di trasporto istante dovrà presentare domanda in bollo a firma del titolare o legale rappresentante, sia direttamente che a mezzo posta, al Ministero dei Trasporti e della Navigazione – Dipartimento dei Trasporti Terrestri – Unità di Gestione Autotrasporto Persone e Cose – Unità Operativa APC2, via G. Caraci n.36, 00157 Roma.

I suddetti documenti di controllo potranno essere richiesti anche alle associazioni di categoria che presenteranno istanza a questo Ministero.

L'istanza dovrà essere redatta in conformità allo schema di domanda di cui all'allegato 1, con acclusa esclusivamente la quietanza originale del versamento effettuato per ottenere i documenti.

Si ricorda che tale versamento dovrà essere effettuato presso la Tesoreria Provinciale dello Stato (filiali provinciali della Banca d'Italia) e imputato al CAPO XV – Cap.3561 con la seguente causale:

"Proventi derivanti dalla vendita dei documenti di controllo della Comunità Economica Europea relativi alla condizione di lavoro nel settore dei trasporti su strada"

Non verranno prese in considerazione le domande prive di tale quietanza.

I libretti di fogli viaggio verranno intestati all'impresa richiedente che dovrà utilizzarli esclusivamente per il proprio materiale rotabile e, pertanto, non potranno essere ceduti ad altra impresa.

I fogli di viaggio una volta utilizzati, e comunque non oltre il loro termine di validità triennale, dovranno essere restituiti a questa Unità Operativa.

La consegna dei documenti in oggetto verrà effettuata presso i locali appositamente predisposti in via G.Caraci 36 del Dipartimento dei Trasporti Terrestri - Unità Operativa APC2 - pal.D piano terra, nei giorni di martedì e giovedì dalle ore 9.00 alle ore 12.00 ed il mercoledì dalle ore 15.00 alle ore 16.00 a favore dei soggetti richiedenti o a coloro (persone fisiche) che siano stati dagli stessi espressamente incaricati con apposita delega. L'incaricato all'atto del ritiro dovrà esibire un valido documento di riconoscimento.

I prezzi unitari dei libretti di fogli viaggio per l'anno 2000, secondo quanto comunicato dal Ministero del Tesoro del Bilancio e della Programmazione Economica – Provveditorato Generale dello Stato con nota n. 36 del 15.2.2000 sono i seguenti:

- libretto dei fogli viaggio per servizi occasionali e servizi di cabotaggio in ambito U.E. - MOD. 700 AP2 £ 13.700

- libretto dei fogli viaggio ASOR - MOD.703 £ 12.000

- libretto ASOR/ plurilingue - MOD.704 £ 12.050

Restano ferme, per quanto compatibili, le disposizioni contenute nelle precedenti circolari.

Si invitano gli Uffici, Enti ed Associazioni in indirizzo a dare massima diffusione alla presente circolare.

IL DIRETTORE DELL'UNITA' DI GESTIONE

(Dr.ssa Clara Ricozzi)

FIRMATO

Clara Ricozzi

ALL.1

Bollo da

£ 20.000

Al Ministero dei Trasporti e della Navigazione

Dipartimento dei Trasporti Terrestri

Unità di Gestione Autotrasporto Persone e Cose

Unità operativa APC2

Via G. Caraci 36

00157 ROMA

**OGGETTO: Domanda per libretti di fogli  
viaggio per servizi occasionali internazionali e  
servizi occasionali in regime di cabotaggio nei  
paesi dell'Unione Europea e nei paesi aderenti  
all'accordo A.S.O.R.**

Il sottoscritto.....titolare o legale rappresentante  
dell'impresa.....avente sede in.....(prov.....)  
via.....c.a.p.....telefono.....  
codice fiscale e/o partita iva.....

## CHIEDE

Il rilascio di:

-n. .... libretti dei fogli viaggio per servizi occasionali e servizi di cabotaggio in ambito U.E. (Reg. CEE n.684/92) - MOD. 700AP2

-n. .... libretti dei fogli di viaggio ASOR - MOD.703

-n. .... libretti ASOR/PLURILINGUE - MOD.704

ed a tal fine dichiara quanto segue:

a) che preposto alla direzione dell'impresa .....in maniera permanente ed effettiva è il Sig. .... titolare dell'attestato di idoneità professionale per il trasporto internazionale di viaggiatori su strada rilasciato dall'Ufficio Provinciale M.C.T.C. di.....

b) che l'originale dell'attestato di cui sopra è depositato presso la seguente Amministrazione:.....

c) che l'impresa è titolare della licenza comunitaria n.....rilasciata il.....(1)

.....li.....

IL RICHIEDENTE

(firma non autenticata)

(1) indicazione da fornire obbligatoriamente in caso di richiesta di libretti MOD.700AP2.